



DE Eigenschaften:
• Neut Jetzt mit Haftkraft-Verstärker für eine saubere Hinteradfelge • hervorragende Kräfthaltigkeit für eine längere Laufleistung des Kettenantriebs • längere Schmierintervalle • optimale Schmierereigenschaften von -30° bis +110°C • bester Korrosionsschutz, schützt wirkungsvoll vor Rost • hohe Abwaschbeständigkeit (Regenwasser, Motorabwässer) • enthält PTFE • Pflege von O/X/Z-Ringen, hält diese geschmeidig

Anwendung: Dose vor Gebrauch gut schütteln. S100 Weisses Kettenspray auf die Innenseite des sauberen, trockenen Kettensprühsprühens. Ca. 30 Minuten oder wenn möglich über Nacht einwirken lassen.

Tipp: Die Kette sollte regelmäßig mit S100 Kettenspray gereinigt werden. Für unterwegs erhalten Sie S100 Weisses Kettenspray auch in der nachfüllbaren 75 ml Dose.

De houder staat onder druk. Besmetten tegen zonlicht en niet blootstellen aan een hogere temperatuur dan 50°C. Ook na gebruik niet met geweld openen of verboden. Niet in de richting van u of op een glanzend voorwerp spuiten. Verwijderd houden van ontstekingsbronnen – Niet roken. Buiten bereik van kinderen bewaren. Spuitnevel niet inademen. Dampen kunnen irriterend en sluisgevoelig veroorzaken. Uitsluitend op goed geventileerde plaatsen gebruiken. Inrissend voor de huid. Na aanraking met de huid onmiddellijk wassen met veel water. Vergiftig voor in het water levende organismen; kan in het aquatisch milieu op lange termijn schadelijke effecten veroorzaken. Alcool niet in de gootsteen wipen; deze stof en de verpakking naar een inzamelpunt voor gevaarlijk of bijzonder afval brengen.

DE Propriétés:
• Neuvaut! Maintenez avec une pression adhésive augmentée pour une jante de roue arrière propre • une aptitude au fluage remarquable pour une prestation de roulement plus longue • l'ensemble de la chaîne • un intervalle plus long entre les lubrifications • des propriétés lubrifiantes optimales de -30° à +110°C • la meilleure protection anticorrosion. Il protège efficacement de la rouille • une meilleure résistance au lavage (trajets sous la pluie, lavages de la moto) • du PTFE • un entretien des anneaux O/X/Z, maintient ces derniers souples.

Application: Bien secouer la dose avant utilisation. Pulvériser finement le S100 Weisses Kettenspray sur le côté intérieur de la chaîne sèche et propre. Laisser agir pendant 30 minutes environ ou toute la nuit si possible.

Conseils: La chaîne doit être nettoyée régulièrement avec le nettoyant de chaîne S100. Pour le transport, le S100 Weisses Kettenspray existe aussi en doses de 75 ml rechargeables.

Recipient sous pression. A protéger contre les rayons solaires et à ne pas exposer à une température supérieure à 50°C. Ne pas percer ou brûler, même après usage. Ne pas vaporiser vers une flamme ou un corps incandescent. Conserver à l'écart de toute flamme ou source d'étincelles – ne pas fumer. Conserver hors de portée des enfants. Ne pas respirer les aérosols. L'inhalation de vapeurs peut provoquer somnolence et vertiges. Utiliser seulement dans des zones bien ventilées. Irritant pour la peau. Après contact avec la peau, se laver immédiatement et abondamment avec de l'eau. Toxique pour les organismes aquatiques; peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique. Ne pas jeter les résidus à l'égout, éliminer ce produit et son récipient dans un centre de collecte des déchets dangereux ou spécial.

! NEUE REZEPTUR !

Dr. Wack garantiert Premium Qualität



NEU mit Haftkraft-Verstärker – nahezu abschleudrerfrei –



SPRAY BLAISE POUR CHAÎNE
MIT KETTENSpray

Schäler obert unter Druck. Vor Sonnenbestrahlung und Temperaturen über 50°C schützen. Auch nach Gebrauch nicht gewaltsam öffnen oder verbrennen. Nicht gegen Flamme oder auf glänzenden Gegenständen spritzen. Vor Zündquellen fernhalten – Nicht rauchen. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Aerosol nicht einatmen. Düngele können Schädlichkeit und Gesundheitsschäden verursachen. Hier in gut gelüfteten Bereichen verwenden. Reizt die Haut. Bei Berührung mit der Haut sofort mit viel Wasser abwaschen. Giftig für Wasserorganismen, kann in Gewässern längerfristig schädliche Wirkungen haben. Nicht in die Kanalisation gelangen lassen, dieses Produkt und seinen Behälter der Problemlösung zuführen.

Eigenschaften:
• Neuvaut! Nu met hechtversterker voor een schone achterwielvelg • uitstekend krulvermogen voor een langere koppertactie van de ketting • langere smeerintervallen • optimale smeereigenschappen van -30° tot +110°C • optimale corrosiebescherming, beschermt effectief tegen roest • hoge afwasbestendigheid (rijpen in de regen, wasserresten) • met PTFE • verzorgt O/X/Z-ringen, houdt deze soepel

Gebruik: Bus voor gebruik goed schudden. S100 witte kettingspray dan opproepen op de binnenzijde van de schone, droge ketting. Ca. 30 minuten of, indien mogelijk, een nacht lang laten inwerken.

Tips: Benig de ketting geregeld met S100 kettingspray. Voor onderweg is de S100 witte kettingspray ook in de 75 ml navulles verkrijgbaar.

Art. Nr. 2350 10914 704 389-01

Inhaltsinhalt/Contenu/Contento:
400 ml e 135

Premium Product Made in Germany by
Dr.O.K.Wack
Chemie

Bunsenstr. 6, D-85053 Ingolstadt, Tel. 0841 635-0,
Fax 0841 635-55, wack.info@wackchem.com,
www.wackchem.com
© Willy Emig AG, Alte Fasanenfelder Str. 9,
CH-8247 Weesen, Tel. +41 052 337 21 21,
Fax: +41 052 337 23 30, info@emig.ch, www.emig.ch



4 006539 1723508

Proizvod: S100 Weisses Kettenspray 400 ml
Sprej za lance - bijeli

Šifra: 2350

Svojsva:

- praktično, potpuno onemogućeno odvajanje sredstva od tretirane površine,
- odlično prodiranje,
- dvostruko povećanje vijeka trajanja lanaca,
- dvostruko povećanje intervala podmazivanja,
- optimalna temperaturna svojstva podmazivanja od -30°C do +110°C,
- efikasna zaštita od korozije,
- visoka otpornost na ispranje (vožnja po kiši, pranje motorkotača),
- sadrži PTFE (politetrafluoretilen),
- štiti O/X/Z prstene, zadržavajući njihovu gipkost,
- mala doza od 75ML (praktično pakiranje za svakodnevnu vožnju) može se puniti iz pakiranje od 300 ML ili 400ML.

Uporaba: Dobro protresite dozu prije uporabe. Raspršite S100 Kettenspray Weiß u tankom sloju na unutrašnju stranu suhog lanca. Pustite da sredstvo isparava oko 30 minuta prije korištenja motorkotača.

Upozorenje: VRLO LAKO ZAPALJIVO, ŠTETNO ZA VODENE ORGANIZME, NADRAŽUJUĆE.
Doza je pod pritiskom. Ne izlagati suncu, izvorima paljenja i temperaturama iznad 50°C – ne pušiti. Dozu ne bušiti ili spaljivati čak i kad je prazna. Sredstvo čuvati dalje od djece. Pare mogu izazvati pospanost i vrtoglavicu. Ne udisati. Koristiti u dobro provjetranom prostoru. Nadražuje kožu, u slučaju dodira isprati kožu s dosta vode. Sredstvo ne ulijevati u kanalizaciju. Ambalažu odložiti u odgovarajuće kontejnere.

Detaljni podaci o proizvodu nalaze se na internet stranici uvoznika.

Proizvođač: Dr. O. K. Wack Chemie GmbH, Bunsenstr. 6, 85053 Ingolstadt, Njemačka, Telefon: Komercijala: 0049 (0)841 635-43, Laboratorij: 00 49 (0) 841 635-55, www.wackchem.com

Uvoznik u RH: Autovalet d.o.o. Smičiklasova 19, HR-10000 Zagreb, Hrvatska, Telefon: (01) 4576-013, www.autovalet.hr